



Tartalom

I *Állásfoglalások, ajánlások és vélemények*

AJÁNLÁSOK

Tanács

2022/C 166/01	A Tanács ajánlása (2022. április 19.) az Ukrajnából származó, lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek érdekében a hrvnyabankjegyeknek a fogadó tagállamok pénznemére történő átváltásáról	1
---------------	---	---

II *Közlemények*

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ KÖZLEMÉNYEK

Európai Bizottság

2022/C 166/02	Összefonódás bejelentésének visszavonása (Ügyszám: M.10594 – SECURITAS / STANLEY SECURITY) ⁽¹⁾	4
2022/C 166/03	Bejelentett összefonódás engedélyezése (Ügyszám M.10512 – LEAR CORPORATION / INTERIOR COMFORT SYSTEMS BUSINESS OF KONGSBERG AUTOMOTIVE GROUP) ⁽¹⁾	5

IV *Tájékoztatások*

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

Európai Bizottság

2022/C 166/04	Euroátváltási árfolyamok — 2022. április 19.	6
2022/C 166/05	Közlemény importőrök részére – Az I. és III. regionális kumulációs csoporthoz tartozó GSP-kedvezményezett országokból származó, üvegrostból készült hálósövetek Európai Unióba történő behozataláról	7

⁽¹⁾ EGT-vonatkozású szöveg.

2022/C 166/06	Közlemény importőrök részére – A Bangladesből származó textiltermékek Közösségbe történő behozataláról.....	8
2022/C 166/07	Közlemény importőrök részére – Fokhagyma behozatala a Közösségbe.....	9

V *Hirdetmények*

A VERSENYPOLITIKA VÉGREHAJTÁSÁRA VONATKOZÓ ELJÁRÁSOK

Európai Bizottság

2022/C 166/08	Összefonódás előzetes bejelentése (Ügyszám M.10661 — Bain Capital / Inetum) – Egyszerűsített eljárás alá vont ügy ⁽¹⁾	10
---------------	--	----

⁽¹⁾ EGT-vonatkozású szöveg.

I

(Állásfoglalások, ajánlások és vélemények)

AJÁNLÁSOK

TANÁCS

A TANÁCS AJÁNLÁSA

(2022. április 19.)

az **Ukrajnából származó, lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek érdekében a hrvnyabankjegyeknek a fogadó tagállamok pénznemére történő átváltásáról**

(2022/C 166/01)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen a 292. cikkének első és második mondatára, összefüggésben a 78. cikke (2) bekezdésének c) pontjával,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az Ukrajna elleni orosz invázió kezdete óta, mindössze néhány hét leforgása alatt több mint 4 millió ember érkezett az Európai Unióba. Az érkezők száma és a folyamat gyorsasága egyaránt példa nélküli.
- (2) A Tanács (EU) 2022/382 végrehajtási határozata⁽¹⁾ megállapította a fegyveres konfliktus következtében lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek Ukrajnából való tömeges beáramlásának tényét, és átmeneti védelmet vezetett be az Ukrajnából származó, lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek számára.
- (3) A 2001/55/EK tanácsi irányelvvel⁽²⁾ és az (EU) 2022/382 végrehajtási határozattal összhangban átmeneti védelemre vagy a nemzeti jog szerinti megfelelő védelemre jogosult, lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyeknek sürgős likviditási szükségleteik vannak az alapvető kiadások fedezése érdekében. Közülük sokan hrvnyabankjegyekkel érkeztek, és rendkívüli nehézségekbe ütköznek az említett bankjegyeknek a fogadó tagállam pénznemére történő átváltása során.
- (4) Ukrajna korlátozott devizatartalékának védelme érdekében az Ukrán Nemzeti Bank felfüggesztette a hrvnyabankjegyek külföldi készpénzre történő átváltását.
- (5) A tagállamok hitelintézetei a hrvnyabankjegyek korlátozott átválthatósága és az árfolyamkockázatnak való kitettség miatt nem hajlandóak elvégezni a valutaátváltási műveleteket.
- (6) Egyes tagállamok olyan nemzeti programok bevezetését mérlegelik, amelyek lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyenként korlátozott mennyiségű hrvnya rögzített árfolyamú átváltását támogatják.

⁽¹⁾ A Tanács (EU) 2022/382 végrehajtási határozata (2022. március 4.) a lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek Ukrajnából való tömeges beáramlása tényének a 2001/55/EK irányelv 5. cikke értelmében történő megállapításáról és átmeneti védelem bevezetéséről (HL L 71., 2022.3.4., 1. o.).

⁽²⁾ A Tanács 2001/55/EK irányelve (2001. július 20.) a lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek tömeges beáramlása esetén nyújtandó átmeneti védelem minimumkövetelményeiről, valamint a tagállamok e személyek befogadása és a befogadás következményeinek viselése tekintetében tett erőfeszítései közötti egyensúly előmozdítására irányuló intézkedésekről (HL L 212., 2001.8.7., 12. o.).

- (7) Meg kell könnyíteni a hrivnyabankjegyeknek a fogadó tagállamok pénznemére történő átváltását annak érdekében, hogy az Ukrajnából származó, lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek – különösen az Unión belüli utazásaik során – szükségleteik kielégítéséhez támogatást kapjanak.
- (8) Az Ukrán Nemzeti Bank több tagállamnál is kezdeményezte, hogy nemzeti programokat vezessenek be a hrivnyabankjegyek hivatalos árfolyamon történő megvásárlására.
- (9) Összehangolt megközelítést kell előmozdítani a tagállamok által bevezetett nemzeti programok tekintetében annak érdekében, hogy az Ukrajnából származó, lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyekre azonos feltételek vonatkozzanak a hrivnyabankjegyeknek a fogadó tagállam pénznemére való átváltása tekintetében, hogy egyenlő versenyfeltételek jöjjenek létre a hitelintézetek számára, és az esetleges spekulatív piaci magatartások megelőzésre kerüljenek.
- (10) Az Európai Unióról szóló szerződéshez és az Európai Unió működéséről szóló szerződéshez csatolt, az Egyesült Királyságnak és Írországnak a szabadságon, a biztonságon és a jog érvényesülésén alapuló térség tekintetében fennálló helyzetéről szóló 21. jegyzőkönyv 3. cikkével összhangban Írország a 2022. április 11-én kelt levelében bejelentette, hogy részt kíván venni ennek az ajánlásnak az elfogadásában és alkalmazásában.
- (11) Az EUSZ-hez és az EUMSZ-hez csatolt, Dánia helyzetéről szóló 22. jegyzőkönyv 1. és 2. cikkével összhangban Dánia nem vesz részt ennek az ajánlásnak az elfogadásában, és az rá nézve nem kötelező és nem alkalmazandó.

A NEMZETI HATÁSKÖRÖKET TISZTELETBEN TARTVA, VALAMINT A NEMZETI KÖRÜLMÉNYEKET ÉS GYAKORLATOKAT FIGYELEMBE VÉVE, AJÁNLJA, HOGY:

CÉLKITŰZÉS ÉS HATÁLY

- (1) Ezen ajánlás célja, hogy megkönnyítse az Ukrajnából származó, lakóhelyüket elhagyni kényszerült, az (EU) 2022/382 tanácsi végrehajtási határozat 2. cikke értelmében átmeneti védelemre vagy a nemzeti jog szerinti megfelelő védelemre jogosult személyek számára a hrivnyabankjegyek átváltását a fogadó tagállamok pénznemére.

FŐ AJÁNLÁSOK

- (2) Valamely tagállamnak létre kell hoznia egy nemzeti programot, amely megkönnyíti a hrivnyabankjegyeknek a nemzeti pénznemére történő átváltását, és amely a következő jellemzőkkel rendelkezik:
 - a) az olyan lakóhelyét elhagyni kényszerült személy számára, aki bizonyítja, hogy jogosult a 2001/55/EK irányelvben előírt átmeneti védelemre vagy az (EU) 2022/382 végrehajtási határozatban említett, nemzeti jog szerinti – például a 2022/C 126 I/01 bizottsági közleményben ⁽³⁾ előírt – megfelelő védelemre, lehetővé teszi, hogy a hrivnyabankjegyeket átválthassa a fogadó tagállam pénznemére. Lakóhelyüket elhagyni kényszerült, kísérfő nélküli kiskorúak esetében ezen átváltást a 2001/55/EK irányelv 16. cikkének (1) bekezdésében meghatározott képviselőnek kell elvégeznie;
 - b) felső határértéket állapít meg a lakóhelyét elhagyni kényszerült személyenként átváltható hrvinya összegére vonatkozóan. E felső határértéknek lakóhelyét elhagyni kényszerült személyenként 10 000 hrvinyának vagy a nemzeti körülményeknek megfelelő ennél alacsonyabb összegnek kell lennie;
 - c) a hrvinya átváltását díjmentesen lehetővé teszi;
 - d) az alkalmazandó átváltási árfolyam az Ukrán Nemzeti Bank által közzétett hivatalos átváltási árfolyama;
 - e) a nemzeti program időtartama legalább három hónap.

⁽³⁾ A Bizottság 2022/C 126 I/01 közleménye a lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek Ukrajnából való tömeges beáramlása tényének a 2001/55/EK irányelv 5. cikke értelmében történő megállapításáról és átmeneti védelem bevezetéséről szóló (EU) 2022/382 tanácsi végrehajtási határozat végrehajtására vonatkozó operatív iránymutatásról (HL C 126. I, 2022.3.21., 1. o.)

TOVÁBBI AJÁNLÁSOK

- (3) Az átváltási programhoz való hatékony hozzáférés biztosítása érdekében a tagállamoknak törekedniük kell arra, hogy az említett program végrehajtása során a lehető legjobban kihasználják az átváltási programban részt vevő hitelintézetek hálózatát. Különösen a lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyekre vonatkozó felső határérték tiszteletben tartásának biztosítása érdekében a tagállamoknak meg kell fontolniuk, hogy megállapodjanak a részt vevő hitelintézetekkel arról, hogy miként kell nyilvántartani és ellenőrizni az átváltási programot igénybe vevő minden egyes lakóhelyét elhagyni kényszerült személy személyazonosságát.
- (4) A hatékony és eredményes pénzügyi irányítás biztosítása érdekében és szükség esetén a tagállamoknak fontolóra kell venniük, hogy megállapodjanak az Ukrán Nemzeti Bankkal a hrvnyabankjegyek jövőbeli átváltásának módozatairól.

Kelt Brüsszelben, 2022. április 19-én.

a Tanács részéről

az elnök

J.-Y. LE DRIAN

II

(Közlemények)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS
ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ KÖZLEMÉNYEK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Összefonódás bejelentésének visszavonása

(Ügyszám: M.10594 – SECURITAS / STANLEY SECURITY)

(EGT-vonatkozású szöveg)

(2022/C 166/02)

2022. március 18-án a Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet ⁽¹⁾ (a továbbiakban: összefonódás-ellenőrzési rendelet) 4. cikke szerint bejelentést ⁽²⁾ kapott egy tervezett összefonódásról.

2022. április 11-án/-én a bejelentő fél tájékoztatta az Európai Bizottságot, hogy visszavonja bejelentését.

⁽¹⁾ HL L 24., 2004.1.29., 1. o.

⁽²⁾ HL C 134., 2022. március 25., 33 o.

Bejelentett összefonódás engedélyezése**(Ügyszám M.10512 – LEAR CORPORATION / INTERIOR COMFORT SYSTEMS BUSINESS OF KONGSBERG AUTOMOTIVE GROUP)****(EGT-vonatkozású szöveg)**

(2022/C 166/03)

2022. január 24-én a Bizottság úgy határozott, hogy engedélyezi e bejelentett összefonódást, és a belső piaccal összeegyeztethetőnek nyilvánítja. E határozat a 139/2004/EK tanácsi rendelet ⁽¹⁾ 6. cikke (1) bekezdésének b) pontján alapul. A határozat teljes szövege csak angol nyelven hozzáférhető, és azután teszik majd közzé, hogy az üzleti titkokat tartalmazó részeket eltávolították belőle. A szöveg megtalálható lesz

- a Bizottság versenypolitikai weboldalának összefonódásokra vonatkozó részében (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Ez az oldal különféle lehetőségeket kínál arra, hogy az egyedi összefonódásokkal foglalkozó határozatok társaság, ügyszám, dátum és ágazati tagolás szerint kereshetők legyenek,
- elektronikus formában az EUR-Lex honlapon (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=hu>) a 32022M10512 hivatkozási szám alatt. Az EUR-Lex biztosít online hozzáférést az európai uniós joghoz.

⁽¹⁾ HL L 24., 2004.1.29., 1. o.

IV

(Tájékoztatások)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS
ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Euroátváltási árfolyamok ⁽¹⁾

2022. április 19.

(2022/C 166/04)

1 euro =

Pénznem	Átváltási árfolyam	Pénznem	Átváltási árfolyam
USD USA dollár	1,0803	CAD Kanadai dollár	1,3631
JPY Japán yen	138,40	HKD Hongkongi dollár	8,4698
DKK Dán korona	7,4391	NZD Új-zélandi dollár	1,6016
GBP Angol font	0,82955	SGD Szingapúri dollár	1,4763
SEK Svéd korona	10,3408	KRW Dél-Koreai won	1 339,46
CHF Svájci frank	1,0208	ZAR Dél-Afrikai rand	16,0401
ISK Izlandi korona	139,80	CNY Kínai renminbi	6,9008
NOK Norvég korona	9,5228	HRK Horvát kuna	7,5620
BGN Bulgár leva	1,9558	IDR Indonéz rúpia	15 498,35
CZK Cseh korona	24,424	MYR Maláj ringgit	4,5961
HUF Magyar forint	374,12	PHP Fülöp-szigeteki peso	56,683
PLN Lengyel zloty	4,6553	RUB Orosz rubel	
RON Román lej	4,9411	THB Thaiföldi baht	36,466
TRY Török líra	15,8416	BRL Brazil real	5,0261
AUD Ausztrál dollár	1,4663	MXN Mexikói peso	21,4725
		INR Indiai rúpia	82,6038

⁽¹⁾ Forrás: Az Európai Központi Bank (ECB) átváltási árfolyama.

Közlemény importőrök részére**Az I. és III. regionális kumulációs csoporthoz tartozó GSP-kedvezményezett országokból származó, üvegrostból készült hálósövetek Európába történő behozataláról**

(2022/C 166/05)

A Hivatalos Lap 2015. szeptember 23-i C 314 számának 11. oldalán közzétett, importőröknek szóló közleménnyel a Bizottság tájékoztatta az uniós általános preferenciarendszer (GSP) I. és III. regionális kumulációs csoportjához tartozó kedvezményezett országaiból importált ⁽¹⁾, a 7019 40, 7019 51 és 7019 59 KN-alszám alá besorolt üvegrostból készült hálósövetekre vonatkozó preferenciális elbánás érdekében származást bejelentő / származást igazoló dokumentumokat benyújtó európai uniós gazdasági szereplőket, hogy tegyenek meg minden szükséges óvintézkedést, mivel megalapozott kétségek merültek fel a preferenciális elbánás megfelelő alkalmazásával és az említett termékekre az Unióban bemutatott származási igazolások alkalmazhatóságával kapcsolatban. E termékek szabad forgalomba bocsátása tehát vámtartozást keletkeztethet, és az Unió pénzügyi érdekeit sértő csaláshoz vezethet.

A rendelkezésre álló információk alapján a fent említett észszerű kétségeket már nem támasztja alá olyan bizonyíték, amely arra utalna, hogy az alapul szolgáló kockázatok továbbra is fennállnak.

Emellett 2021. január 1-je óta a GSP-kedvezményezett országok GSP keretében exportáló valamennyi exportőre alkalmazza a REX öntanúsítási rendszerét ⁽²⁾, és így származásmegjelölő nyilatkozatot ad ki a preferenciális származás igénylésére szolgáló egyetlen igazoló okmányként. A GSP-kedvezményezett országok kormányzati hatóságai már nem állíthatnak ki FORM A származási bizonyítványokat.

Az importőröknek szóló, a Hivatalos Lap 2015. szeptember 23-i C 314 számában közzétett közlemény ezért tárgytalanná vált az érintett termékek azon szállítmányai tekintetében, amelyeket ezen közlemény közzétételének napján vagy azt követően jelentenek be szabad forgalomba bocsátásra, ezért a Bizottság a közleményt visszavonja.

⁽¹⁾ Ezen közlemény közzétételének időpontjában a következő kedvezményezett országok tartoztak a csoportokhoz:

- I. csoport: Kambodzsa, Indonézia, Laosz, Fülöp-szigetek, Vietnam, Mianmar/Burma
- III. csoport: Banglades, Bhután, India, Nepál, Pakisztán, Sri Lanka

⁽²⁾ Az Unió Vámkódex létrehozásáról szóló 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet egyes rendelkezéseinek végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló, 2015. november 24-i (EU) 2015/2447 bizottsági végrehajtási rendelet (HL L 343., 2015.12.29., 558. o.) 80. és 81. cikke.

Közlemény importőrök részére**A Bangladesből származó textiltermékek Közösségbe történő behozataláról**

(2022/C 166/06)

A Hivatalos Lap 2008. február 15-i C 41. számának 8. oldalán közzétett, importőröknek szóló közleménnyel a Bizottság tájékoztatta a HR 61. és 62. árucsoportjába besorolt, Bangladesből importált textiltermékekre vonatkozó preferenciális elbánás érdekében származást bejelentő / származást igazoló dokumentumokat benyújtó európai uniós gazdasági szereplőket, hogy tegyenek meg minden szükséges óvintézkedést, mivel megalapozott kétségek merültek fel azon termékek származását illetően, amelyek esetében az EU általános preferenciarendszere (GSP) szerinti preferenciális származás alapján kedvezményt igényeltek. E termékek szabad forgalomba bocsátása tehát vámtartozást keletkeztethet, és az Unió pénzügyi érdekeit sértő csaláshoz vezethet.

A rendelkezésre álló információk alapján a fent említett észszerű kétségeket már nem támasztja alá olyan bizonyíték, amely arra utalna, hogy az alapul szolgáló kockázatok továbbra is fennállnak.

Emellett 2021. január 1-je óta a GSP-kedvezményezett országok GSP keretében exportáló valamennyi exportőre alkalmazza a REX öntanúsítási rendszerét⁽¹⁾, és így származásmegjelölő nyilatkozatot ad ki a preferenciális származás igénylésére szolgáló egyetlen igazoló okmányként. A GSP-kedvezményezett országok kormányzati hatóságai már nem állíthatnak ki FORM A származási bizonyítványokat.

Az importőröknek szóló, a Hivatalos Lap 2008. február 15-i C 41. számában közzétett közlemény ezért tárgytalanná vált az érintett termékek azon szállítmányai tekintetében, amelyeket ezen közlemény közzétételének napján vagy azt követően jelentenek be szabad forgalomba bocsátásra, ezért a Bizottság a közleményt visszavonja.

⁽¹⁾ Az Unió Vámkódex létrehozásáról szóló 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet egyes rendelkezéseinek végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló, 2015. november 24-i (EU) 2015/2447 bizottsági végrehajtási rendelet (HL L 343., 2015.12.29., 558. o.) 80. és 81. cikke.

Közlemény importőrök részére
Fokhagyma behozatala a Közösségbe

(2022/C 166/07)

A Hivatalos Lap 2005. augusztus 12-i C 197. számának 8. oldalán közzétett, importőröknek szóló értesítéssel a Bizottság azt tanácsolta az Európai Unió azon gazdasági szereplőinek, akik vagy a 2001/404/EK tanácsi határozattal ⁽¹⁾ megnyitott GATT-vámkontingens keretében bejelentett, a 0703 20 00 KN-kód alá tartozó, vagy a közösségi megállapodásokban vagy egyoldalú preferenciális megállapodásokban foglalt preferenciák alapján importált fokhagymára vonatkozó származást igazoló okmányokat nyújtanak be, hogy tegyenek meg minden szükséges óvintézkedést a termék származásával kapcsolatosan felmerült megalapozott kétség miatt. E termékek szabad forgalomba bocsátása tehát vámtartozást keletkeztethet, és a Közösség pénzügyi érdekeit sértő csaláshoz vezethet.

A közlemény közzétételét követően csökkent a csalárd uniós importok száma. Ezenkívül az elmúlt években nem nyújtottak be érdemi információt az új manipulációkról.

Az importőröknek szóló, a Hivatalos Lap 2005. augusztus 12-i C 197. számában közzétett közlemény ezért tárgyalanná vált az érintett termékek azon szállítmányai tekintetében, amelyeket ezen közlemény közzétételének napján vagy azt követően jelentenek be szabad forgalomba bocsátásra, ezért a Bizottság a közleményt visszavonja.

⁽¹⁾ A Tanács 2001/404/EK határozata (2001. május 28.) az Európai Közösség és az Argentin Köztársaság között az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXVIII. cikkének megfelelően a fokhagyma tekintetében a GATT-hoz csatolt CXL. engedményes listában megállapított engedmények módosításáról szóló, levélváltás formájában létrejött megállapodás megkötéséről (HL L 142., 2001.5.29., 7. o.), és a Bizottság 565/2002/EK rendelete (2002. április 2.) a vámkontingensek kezelési módjának megállapításáról és a harmadik országokból behozott fokhagymára vonatkozó származási bizonyítványok rendszerének bevezetéséről (HL L 86., 2002.4.3., 11. o.).

V

(Hirdetmények)

A VERSENYPOLITIKA VÉGREHAJTÁSÁRA VONATKOZÓ ELJÁRÁSOK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Összefonódás előzetes bejelentése
(Ügyszám M.10661 — Bain Capital / Inetum)
Egyszerűsített eljárás alá vont ügy

(EGT-vonatkozású szöveg)

(2022/C 166/08)

1. 2022. április 8-án a Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet ⁽¹⁾ 4. cikke szerint bejelentést kapott egy tervezett összefonódásról.

E bejelentés az alábbi vállalkozásokat érinti:

- Bain Capital Investors LLC (a továbbiakban: Bain Capital, Amerikai Egyesült Államok),
- Inetum S.A. (a továbbiakban: Inetum, Franciaország).

A Bain Capital az összefonódás-ellenőrzési rendelet 3. cikke (1) bekezdésének b) pontja értelmében kizárólagos irányítást szerez Inetum felett.

Az összefonódásra részesedés vásárlása útján kerül sor.

2. Az érintett vállalkozások üzleti tevékenysége a következő:

- a Bain Capital esetében: magántőke-befektetési társaság, amely számos ágazatba tartozó vállalkozásokba fektet be, ideértve többek között az információtechnológia, az egészségügy, a kiskereskedelmi termékek és fogyasztási cikkek, a kommunikáció, a pénzügy és az ipar/gyártás területét,
- az Inetum esetében: digitális szolgáltatások és megoldások nyújtása különböző ágazatokban tevékenykedő ügyfelek számára.

3. A Bizottság előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett összefonódás az összefonódás-ellenőrzési rendelet hatálya alá tartozhat, a végleges döntés jogát azonban fenntartja.

A Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet szerinti egyes összefonódások kezelésére vonatkozó egyszerűsített eljárásról szóló közleménye ⁽²⁾ szerint az ügyet egyszerűsített eljárásra utalhatja.

4. A Bizottság felhívja az érdekelt harmadik feleket, hogy az összefonódás kapcsán esetlegesen felmerülő észrevételeiket nyújtsák be a Bizottságnak.

Az észrevételeknek a közzétételt követő tíz napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az alábbi hivatkozási számot minden esetben fel kell tüntetni:

⁽¹⁾ HL L 24., 2004.1.29., 1. o. (az összefonódás-ellenőrzési rendelet).

⁽²⁾ HL C 366., 2013.12.14., 5. o.

M.10661 – Bain Capital / Inetum

Az észrevételeket faxon, e-mailben vagy postai úton lehet a Bizottsághoz eljuttatni. Az elérhetőségi adatok a következők:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Postai cím:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

ISSN 1977-0979 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-518X (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió
Kiadóhivatala
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU